
International Seminar – Remembering Nanjing 2009
Generational Transmission of War Trauma and Efforts for Reconciliation

October 7 – 10, 2009

At Nanjing Normal University, Nanjing, China

The purpose of this seminar is for the Japanese and the Chinese to learn the history of Sino-Japan war as well as the tragedy of Nanjing, and to hear each other's voices with open heart. Participants will learn through the visit to the memorial museum, the testimony of the survivors, and explore through drama and expressive arts therapy process, how history of the war affects our society and identity, and what each of us can do for future.

10. 6	Japanese participants arrive in Nanjing
10. 7	10:00 Nanjing Normal University Symposium (Zhang Lianhong, Kuniko Muramoto, Armand Volkas) Reports/Sharing by 2007 participants Introduction of 2009 participants 12:00 Lunch 1:00 Depart Nanjing Normal University 1:30 Visit to Nanjing Massacre Memorial Museum 3:30 Discussion Group 5:00 End of day1
10. 8	9:00 Nanjing Normal University HWH program① 1:00 Lunch 2:15 HWH program② 5:00 End of day2
10. 9	9:00 Nanjing Normal University HWH program③ 1:00 Lunch 2:15 HWH program④ 5:00 End of day 3

10. 10	9:00	Nanjing Normal University
	9:30	Memorial Service
	12:00	Lunch
	2:00	Program evaluation and integration
	5:00	Banquet
	7:00	End of day 4

*①②③④HWH program -Healing the Wounds of History method was developed by Armand Volkas, a son of holocaust survivors, for the purpose of education and reconciliation between cultures in conflict. HWH program will take a closed group format.

Participating Organizations:

Ritsumeikan University Department of Applied Human Science

Nanjing Normal University Department of Education Science,

Nanjing Normal University Research Center for the Nanjing Massacre

California Institute of Integral Studies East West Psychology Program

Researchers:

Ritsumeikan University – Kuniko Muramoto,Ph.D.

Nanjing Normal University – Lianhong Zhang, Hu Hong

California Institute of Integral Studies – Aramnd Volkas,M.A. Aya Kasai,M.A.

2 〈10月7日午前〉報告

1 村本邦子

大家好。我叫村本邦子。感到我很高兴。皆さま、こんにちは。これから国際セミナー南京を思い起こす 2009 年を始めたいと思います。今日こんな形で私たちを迎えてくださった張連紅先生、趙夏鳴先生、アメリカから来てくださったアルマンド・ボルカス先生、それからここに集まってくださった皆さんに感謝の気持ちでいっぱいです。二年前にこちらに来て、皆さまに暖かく迎えて頂き、中国の皆さまが日本の学生たちとの交流を望んでいることを知り、大変あ